Értesítés a 2012/388/KKBP tanácsi határozattal módosított, a Szomáliával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2010/231/KKBP tanácsi határozatban és a 641/2012/EU tanácsi rendelettel módosított, a szomáliai helyzet tekintetében egyes természetes vagy jogi személyekkel, szervezetekkel vagy testületekkel szemben hozott különleges korlátozó intézkedések bevezetéséről szóló 356/2010/EU tanácsi rendeletben előírt korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyek és szervezetek részére

(2012/C 210/07)

Az alábbi információt hozzuk azon személyek és szervezetek tudomására, akik és amelyek a 2012/388/KKBP tanácsi határozattal [1] módosított 2010/231/KKBP tanácsi határozat mellékletében, valamint a 641/2012/EU tanácsi rendelettel [2] módosított 356/2010/EU tanácsi rendelet I. mellékletében szerepelnek.

A Biztonsági Tanácsnak a Szomáliáról szóló 751 (1992) ENSZ BT-határozat alapján létrehozott szankcióbizottsága 2012. február 17-én naprakésszé tette a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyek és szervezetek jegyzékét.

Az érintett személyek és szervezetek a 751 (1992) ENSZ BT-határozat alapján létrehozott ENSZ-szankcióbizottságnál bármikor kérvényezhetik annak a határozatnak a felülvizsgálatát, amellyel felkerültek az említett ENSZ-jegyzékre. A kérvényt az igazoló dokumentumokkal együtt az alábbi címre kell küldeni:

United Nations — Focal point for delisting
Security Council Subsidiary Organs Branch
Room S-3055 E
New York, NY 10017
UNITED STATES OF AMERICA

További információ: http://www.un.org/sc/committees/751/comguide.shtml

Az ENSZ döntését követően az Európai Unió Tanácsa úgy határozott, hogy a fent említett mellékletekben szereplő személyeket és szervezeteket fel kell venni a 2010/231/KKBP tanácsi határozatban és a 356/2010/EU tanácsi rendeletben előírt korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyek és szervezetek jegyzékébe.

A Tanács felhívja az érintett személyek és szervezetek figyelmét arra a lehetőségre, amely szerint kérvényezhetik az érintett tagállamoknak a 356/2010/EU rendelet II. mellékletében szereplő weboldalakon megjelölt illetékes hatóságainál, hogy engedélyezzék a befagyasztott pénzeszközök alapvető szükségletekre vagy konkrét kifizetésekre történő használatát (vö. a rendelet 5. cikkével).

Az érintett személyek és szervezetek a Tanácsnál kérvényezhetik annak a határozatnak a felülvizsgálatát, amellyel felkerültek az említett jegyzékekre. A kérvényt az igazoló dokumentumokkal együtt az alábbi címre kell küldeni:

Council of the European Union
General Secretariat
DG K — Coordination Unit
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Felhívjuk továbbá az érintett személyek és szervezetek figyelmét arra a lehetőségre, hogy a Tanács határozata ellen az Európai Unió működéséről szóló szerződés 275. cikkének második bekezdésében, valamint 263. cikkének negyedik és hatodik bekezdésében meghatározott feltételekkel összhangban jogorvoslati kérelmet nyújthatnak be az Európai Unió Törvényszékéhez.

[1] HL L 187., 2012.7.17., 38. o.
[2] HL L 187., 2012.7.17., 3. o.